

English
Your mouse and keyboard are now ready for use.

Français
Votre souris et votre clavier sont désormais prêts à l'emploi.

Español
Ya puedes usar el mouse y el teclado.

Português
O teclado e o mouse estão prontos para ser usados.

English
Mouse features

- Left and right mouse buttons
- Scroll wheel
 - Press the wheel down for middle button (function can vary by software application)
- On/O slider switch
- Battery door release
- USB Nano-receiver storage

Français
Fonctions de la souris

- Boutons gauche et droit de la souris
- Roulette de défilement
 - Appuyez sur la roulette pour l'utiliser comme bouton central (la fonction varie selon l'application logicielle)
- Commutateur Marche/Arrêt
- Bouton d'ouverture du compartiment des piles
- Compartiment de stockage du nano-récepteur USB

Español
Características del mouse

- Botones izquierdo y derecho
- Botón rueda
 - Pulsa el botón rueda para usarlo como botón central (la función puede variar según la aplicación de software)
- Conmutador de encendido/apagado
- Botón de compartimento de baterías
- Almacenamiento del nano receptor USB

Português
Recursos do mouse

- Botões esquerdo e direito do mouse
- Roda de rolagem
 - Pressione a roda para obter o botão do meio (a função varia conforme o aplicativo de software)
- Controle deslizante para ligar/desligar
- Liberção da porta do compartimento das pilhas
- Armazenamento do receptor Nano USB

English
Keyboard features

- Play/Pause
- Mute volume
- Decrease volume
- Increase volume
- Navigate to Internet home
- Launch email application
- Place PC in standby mode
- Launch calculator

Français
Fonctions du clavier

- Lecture/Pause
- Sourdine
- Baisser le volume
- Augmenter le volume
- Page d'accueil Internet
- Démarrage de l'application de messagerie électronique
- Mise en veille de l'ordinateur
- Démarrage de la calculatrice

Español
Características del teclado

- Reproducir/Pausa
- Silenciar
- Bajar volumen
- Subir volumen
- Navega a la página de inicio de Internet
- Inicia la aplicación de correo electrónico
- Activa el modo de espera de la PC
- Abre la calculadora

Português
Recursos do teclado

- Reproduzir/Pausa
- Modo mudo
- Diminuir o volume
- Aumentar o volume
- Navegar para homepage na Internet
- Inicia o aplicativo de e-mail
- Colocar o PC no modo de espera
- Inicia a calculadora

English

The Logitech® Unifying receiver

Plug it. Forget it. Add to it.

Your new Logitech product ships with a Logitech® Unifying receiver. Did you know you can add a compatible Logitech wireless device that uses the same receiver as your current Logitech Unifying product?

Are you Unifying-ready?

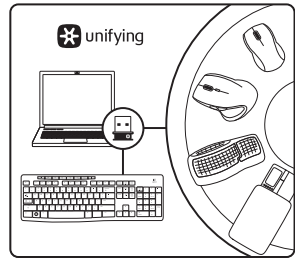
If you have a Logitech wireless device that's Unifying-ready, you can pair it with additional Unifying devices. Just look for the orange Unifying logo on the new device or its packaging. Build your ideal combo. Add something. Replace something. It's easy, and you'll use only one USB port for up to six devices.

Getting started is easy

If you're ready to pair your device(s) via Unifying, here's what you need to do:

1. Make sure your Unifying receiver is plugged in.
2. If you haven't already, download the Logitech® Unifying software from www.logitech.com/unifying.
3. Start the Unifying software* and follow the onscreen instructions to pair the new wireless device with your existing Unifying receiver.

*Go to Start / All Programs / Logitech / Unifying / Logitech Unifying Software



Français

Récepteur Logitech® Unifying

Branchez-le. Oubliez-le. Complétez-le.

Votre nouveau produit Logitech est livré avec un récepteur Logitech® Unifying. Saviez-vous qu'il est possible d'ajouter un dispositif Logitech sans fil compatible utilisant le même récepteur que votre produit Logitech Unifying actuel?

Etes-vous compatible Unifying?

Si vous possédez un dispositif Logitech sans fil compatible Unifying, vous pouvez le coupler à d'autres dispositifs Unifying. Recherchez la présence du logo Unifying de couleur orange sur le nouveau dispositif ou son emballage. Créez votre combinaison parfaite. Ajoutez un dispositif. Remplacez-en un. C'est très simple, et vous pouvez utiliser un seul port USB pour six dispositifs.

L'installation est très facile.

Si vous êtes prêt à associer vos dispositifs en utilisant le récepteur Unifying, voici comment procéder:

1. Vérifiez que le récepteur Unifying est correctement branché.
2. Si ce n'est déjà fait, téléchargez le logiciel Logitech® Unifying à partir du site www.logitech.com/unifying.
3. Lancez le logiciel Unifying* et suivez les instructions à l'écran pour coupler le nouveau dispositif sans fil au récepteur Unifying existant.

*Cliquez sur Démarrer / Tous les programmes / Logitech / Unifying / Logiciel Logitech Unifying

Español

Receptor Logitech® Unifying

Conéctalo. Olvidate de él. Agrega más.

Tu nuevo producto Logitech se entrega con un receptor Logitech® Unifying. ¿Sabías que puedes agregar un dispositivo inalámbrico Logitech compatible que utiliza el mismo receptor que tu producto Logitech Unifying actual?

¿Estás listo para Unifying?

Si tienes un dispositivo inalámbrico compatible con Unifying, puedes emparejarlo con otros dispositivos Unifying. Busca el logo naranja de Unifying en el nuevo dispositivo o en su embalaje. Crea la combinación ideal. Agrega algo. Sustituye algo. Es sencillo: sólo utilizarás un puerto USB para hasta seis dispositivos.

Es muy sencillo

Si estás listo para emparejar los dispositivos mediante Unifying, sigue estos pasos:

1. Comprueba que el receptor Unifying esté conectado.
2. Si no lo has hecho aún, descarga el software Logitech® Unifying desde www.logitech.com/unifying.
3. Inicia el software* Unifying y sigue las instrucciones en pantalla para emparejar el nuevo dispositivo inalámbrico con el receptor Unifying existente.

*Ve a Inicio / Todos los programas / Logitech / Unifying / Software Logitech Unifying

Português

O receptor Logitech® Unifying

Conecte-o. Esqueça-o. Adicione a ele.

Seu novo produto da Logitech inclui um receptor Logitech® Unifying. Sabia que é possível adicionar um dispositivo sem fio compatível da Logitech que usa o mesmo receptor que o atual produto Logitech Unifying?

Está preparado para Unifying?

Se tiver um dispositivo sem fio da Logitech que esteja preparado para Unifying, você poderá emparehá-lo com dispositivos Unifying adicionais. Procure o logotipo laranja do Unifying no novo dispositivo ou na embalagem. Faça sua combinação ideal. Adicione algo. Substitua algo. É fácil, e somente uma porta USB será usada para até seis dispositivos.

É fácil começar

Se estiver pronto para emparelhar dispositivos através do Unifying, aqui está o que é preciso fazer:

1. Verifique se o receptor Unifying está conectado.
2. Se ainda não o fez, faça o download do software Logitech® Unifying no site www.logitech.com/unifying.
3. Inicie o software Unifying* e siga as instruções na tela para emparelhar o novo dispositivo sem fio com o receptor Unifying existente.

*Vá para Iniciar / Todos os programas / Logitech / Unifying / Logitech Unifying Software

English

Help with setup

- Are the mouse and keyboard powered on?
- Is the Unifying receiver securely plugged into a computer USB port? Try changing USB ports.
- If the Unifying receiver is plugged into a USB hub, try plugging it directly into a USB port on your computer.
- Did you pull the battery tab on the mouse and keyboard? Check the orientation of the batteries inside the mouse and keyboard, or replace the batteries. The mouse uses one AA alkaline battery and the keyboard uses two AAA alkaline batteries.
- Remove metallic objects between the mouse/keyboard and the Unifying receiver.
- Try moving the Unifying receiver to a USB port closer to the mouse and keyboard.
- Try reconnecting the mouse/keyboard and Unifying receiver using the Logitech Unifying software. (Refer to the Unifying section in this guide.)

Français

Aide pour l'installation

- La souris et le clavier sont-ils sous tension?
- Le récepteur Unifying est-il branché sur un port USB? Réessayez en changeant de port USB.
- Si le récepteur Unifying est branché sur un hub USB, branchez-le directement sur un port USB de l'ordinateur.
- Avez-vous retiré la languette de protection des piles de la souris et du clavier? Vérifiez l'orientation des piles dans la souris et le clavier ou remplacez-les. La souris utilise une pile alcaline AA et le clavier deux piles alcalines AAA.
- Retirez tout objet métallique se trouvant entre la souris/le clavier et le récepteur Unifying.
- Essayez de brancher le récepteur Unifying sur un port USB plus proche de la souris et du clavier.
- Reconnectez la souris/le clavier au récepteur Unifying à l'aide du logiciel Logitech Unifying (reportez-vous à la section Unifying de ce guide).

Español

Ayuda con la instalación

- ¿Has encendido el mouse y el teclado?
- ¿Está el receptor Unifying conectado correctamente a un puerto USB de la computadora? Prueba otros puertos USB.
- Si el receptor Unifying está conectado a un concentrador USB, conéctalo directamente a un puerto USB de la computadora.
- ¿Tiraste de la lengüeta de las baterías del mouse y el teclado? Comprueba la orientación de las baterías dentro del teclado y el mouse, o sustituye las baterías. El mouse usa una batería alcalina AA y el teclado usa dos baterías alcalinas AAA.
- Retira cualquier objeto metálico situado entre el mouse y el teclado y el receptor Unifying.
- Lleva el receptor Unifying a un puerto USB más cercano al teclado y el mouse.
- Vuelve a conectar el mouse y el teclado y el receptor Unifying mediante el software Logitech Unifying. (Consulta la sección Unifying de esta guía).

Português

Ajuda para a instalação

- O mouse e o teclado estão ligados?
- O receptor Unifying está conectado corretamente a uma porta USB do computador? Experimente mudar de porta USB.
- Se o receptor Unifying estiver conectado a um hub USB, experimente conectá-lo diretamente a uma porta USB no computador.
- Tirou a lingüeta das pilhas no mouse e no teclado? Verifique a orientação das pilhas no interior do teclado e do mouse, ou substitua as pilhas. O mouse usa uma pilha alcalina AA e o teclado usa duas pilhas alcalinas AAA.
- Remova objetos metálicos entre o mouse ou o teclado e o receptor Unifying.
- Experimente mover o receptor Unifying para uma porta USB mais próxima do teclado e do mouse.
- Experimente reconectar o teclado ou o mouse e o receptor Unifying usando o software Logitech Unifying. (Consulte a seção Unifying neste guia.)



www.logitech.com

www.logitech.com/support/



Argentina	+00800-555-3284	Colombia	01-800-913-6668
Brasil	+0 800-891-4173	Latin America	+1 800-578-9619
Canada	+1 866-934-5644	Mexico	01.800.800.4500
Chile	1230 020 5484	United States	+1 646-454-3200



M/N:C-U0007

Rating: 5V --- 100mA

FCC ID: JNZCU0007

IC: 4418A-CU0007

MADE IN CHINA

CNC:C-8941

CFT:RCPLOCU10-1356



M/N:C-U0008

Rating: 5V --- 100mA

FCC ID: JNZCU0008

IC: 4418A-CU0008

MADE IN CHINA

SUBTEL: 2217

CNC: C-9341

CFT: RCPLOCU11-0321



© 2012 Logitech. All rights reserved. Logitech, the Logitech logo, and other Logitech marks are owned by Logitech and may be registered. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

© 2012 Logitech. Tous droits réservés. Logitech, le logo Logitech et les autres marques Logitech sont la propriété de Logitech et sont susceptibles d'être déposés. Toutes les autres marques commerciales sont la propriété de leurs détenteurs respectifs. Logitech décline toute responsabilité en cas d'erreurs dans ce manuel. Les informations énoncées dans ce document peuvent faire l'objet de modifications sans avis préalable.

620-004445.003